

**KEDUTAAN BESAR REPUBLIK INDONESIA
EMBASSY OF THE REPUBLIK OF INDONESIA IN ALGIERS
AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE D'INDONESIE A ALGER**

**VISA APPLICATION FORM FOR VISIT-SINGLE/SEVERAL JOURNEY (S)
FORMULAIRE DE DEMANDE DE VISA POUR VISITE-SIMPLE/PLUSIEURS VOYAGES**

1. Full name of applicant : Female/Male
 Nom et prénom du demandeur : Féminin/Masculin
 If of Chinese decent, write name in Chinese characters and code number :
 Si Chinois de souche, écrivez le nom en caractères chinois et numéro du code :
 Place and date of Birth :
 Lieu et date de naissance :
2. Nationality :
 Nationalité :
 Passport Number/Travel Documents :
 Numéro du passeport/Titre de voyage :
 Place and date of issuance : :
 Lieu et date de délivrance :
 Valid until :
 Valable jusqu'au :
3. Entry Permit/Visa to another Country :
 Autorisation de retour/Visa pour d'autres pays :
 Number :
 Numéro :
 Place and date of issue : :
 Lieu et date de délivrance :
 Expiration date :
 Date d'expiration :
4. Name (s) of family members included in applicant's passport who are applying for visa :
 Nom (s) des membres de la famille inclus dans le passeport du demandeur de visa :

Full Name Nom et Prénom (Chinese applicant, included code number) (Demandeur Chinois, incluez le numéro du code)	Family Relationship Lien Familial	Sex Sexe	Place and date of birth Lieu et date de naissance
1.			
2.			
3.			
4.			

5. Permanent Address :
 Adresse permanente :
 Phone N° :
 N° Téléphone :

9. Other information which will be useful in considering this application :.....
 Autre information qui sera utile pour la prise en considération à cette demande :
- a. Are you in possession of other country's legal and valid Immigration document
 Etes-vous en possession d'un document de l'Immigration légal et valide d'autre pays ?
- b. Number of Return/Through Ticket :.....
 Numéro du billet de retour/de continuation du voyage :
- Airline Company :.....
 Nom de la Compagnie Aérienne :
- Place and date of issue :.....
 Lieu et date de délivrance :
- Expiration date :.....
 Date d'expiration :

I hereby declare that :

Je déclare par ceci que :

1. The statements given above are true and correct.
 Renseignements fournis ci-dessus sont vrais et corrects.
2. I realize that though I possess a valid visa to Indonesia, permission for entry remains at the discretion of the Immigration authorities in Indonesia.
 J'admets bien être détenteur d'un visa pour l'Indonésie, l'autorisation de pénétrer le territoire reste une décision exclusive des services d'immigration indonésien.

I am also aware :

Je sais d'autre part que :

1. That during my visit to Indonesia I have refrain from.
 Durant mon séjour en Indonésie je ne dois :
 - a. being engaged in any occupation or institution paid or unpaid.
 exercer aucune occupation qu'elle soit rémunérée ou non.
 - b. over staying.
 dépasser la durée de séjour.
2. That if I fail to comply with the above mentioned requirements, I am liable to prosecution and expulsion.
 Si une non-conformité avec les conditions exigées venait à être mise à jour, je serai passible de persécution et d'expulsion.

Formulaire à remplir en double exemplaire.
 Une photographie par exemplaire à fixer à l'emplacement réservé à cet effet.

Completed at :..... date.....
 Fait à date

Signature of applicants/Signature du demandeur
 (Same as in passport/Identique à celle figurant sur le passeport)

Full name printed :.....
 Le nom et prénom :

(To be completed in duplicate with 2 photgraphs attached)

FOR OFFICIAL USE ONLY
 (EMPLACEMENT RESERVE AU SERVICE)

SP. N°.....

1. Telah diberikan Visa atas kuasa sendiri :
 Macam Visa :.....
 Nomor Visa :.....
 Lamanya diizinkan tinggal di Indonesia :.....
 Tanggal Pemberian Visa :.....
2. Diajukan kepada Direktur Jenderal Imigrasi untuk mendapatkan keputusannya.

..... tgl.....

6. Occupation/Position :.....
 Profession/position :
 Name of employment :.....
 Organisme employeur :
 Address of firm and telephone number :.....
 Adresse et numéro du téléphone de l'employeur :
 Name et reference in Indonesia :.....
 Nom de répondant en Indonésie :
 Address of reference/firm :.....
 Adresse de référence/firme :
 Do you have letter of invitation :.....
 Avez-vous une lettre d'invitation :

7. Purpose of visit to Indonesia : Please circle one according to the nature of your visit
 But de visite en Indonésie : Veuillez entourer d'après la nature de votre visite.

**BUSINESS VISIT
 (VISITE AFFAIRES)**

- 01. Industrial
Industrielle
- 02. Commercial
Commerciale
- 03. Agricultural
Agriculture
- 04. Mining
Mines
- 05. Tansport and Telekomunications
Transport et Télécommunications
- 06. Public Works and Public Utilities
Travaux publics et Utilités publiques
- 07. Religious
Religieux
- 08. Press ans Public Communications
Presse et Communications publiques
- 09. Promotion Visit
Visite de Promotion

**SOCIAL/CULTURAL VISIT
 (VISITE SOCIALE/CULTURELLE)**

- 10. Social
Sociale
- 11. Health and Medical
Santé et Médical
- 12. Educational
Pédagogique
- 13. Arts
Arts
- 14. Sports
Sports
- 15. Family Visit
Visite familiale
- 16. Tourism
Tourisme
- 17. Study
Etude
- 18. Others
Autres

- Length of intended stay in Indonesia :.....
 Durée de séjour en Indonésie :
 Port and date of entry into Indonesia :.....
 Port et date d'entrée en Indonésie :
 Place to be Visited in Indonesia :.....
 Lieux de visite en Indonésie :
 Previous visa for Indonesia to the applicant :.....
 Visa antérieur pour Indonésie du demandeur :
 Type :.....
 Type :
 Number :.....
 Numéro :
 Place and date of issue :.....
 Lieu et date de délivrance :
 Place and date previous entry into Indonesia :.....
 Lieux et date d'entrée antérieure en Indonésie :

8. Has your application for Indonesian visa ever been denied :.....
 Est-ce que votre demande de visa pour l'Indonésie a déjà été rejetée ?
 Have you ever been ordered to leave Indonesia :.....
 Avez-vous jamais été ordonner de quitter le territoire indonésien ?
 Have you ever been arrested or convicted for a criminal act :.....
 Avez-vous jamais été arrêté ou condamné pour un acte criminel ?